



**Skater Hockey
Inline Hockey**

**Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara**

Team / Mannschaft / Club Società

League/Liga
Ligue/Lega

CLUB 1 Aumont Loggers

JNR

CLUB 2 Torniaco Superior

JNR

Lieu / Ort
Location / Luogo

Aumont

Date / Datum
Date / Data

11.11.2017

Start / Beginn
Début / Inizio

17:30

End / Ende
Fin / Fine

19:20

Match Number / Index
Spiel-Nr / Indice di gara

JN109

Championship / Meisterschaft
Championnat / Campionato

X

Friendly / Freundschaft
Amical / Amichevole

Tournament / Turnier
Tournoi / Torneo

Cup / Pokal
Coupe / Coppa

Other / Sonstiges
Autre / Altro

Spectators / Zuschauer
Spettateurs / Spettatori

32

No Card / Liz.
No Lic. / Tess.

2681

Surname / Name
No Lic. / Tess. Prénom / Nome

CATANO Michaela

Signature / Firma
Unterschrift

Time Keeper
Chronométrateur

3528

DELPEDRO Clémentine

Official scorer
Marqueur

2034

POCHON Christian

Referee 1
Arbitre 1

4050

SCHMID Daniel

Referee 2
Arbitre 2

Tech. Director
Directeur tech.

1 Aumont Loggers

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
96	C	SAVARY Valentine	3614	20:42	2	10	1					07:30	2	2	09:30	H
66	A	FAUGUEL Marion	16749	29:48	88		2					17:38	88	2	17:44	G1
31	G	SANSONNENS Thibaud	3487	39:34	96	66	3					41:22	9	2	43:22	V1
	G			55:34	9	89	4					59:14	9	2	60:00	C1
10		GRIN Tristan	3714	59:26	88	2	5					60:00	88	10	60:00	M2
2		VOLERY Simon	16770													
89		BOUTE Théo	3694													
9		BROYE Maxime	2979													
87		RENOUOT Gael	3154													
11		FENU Valentin	17132													
88		HUBER Arthur	16750													
91		COTTING Guillaume	3698													

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Penalties / Strafen / Punitons

COACH

Surname / Name
Nom / Cognome

Forename / Vorname
Prénom / Nome

Signature

2591

NOËL Anthony

TOTAL

5

TIME OUT

TOTAL

18 min

2 Torniaco Superior

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitons

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
27	C	CHATTON Flavien	3740	09:33	80	16	1					05:46	30	2	07:46	G1
99	A	PUGNALE Mathieu	3924	17:44	30	48	2					20:00	20	2	20:42	H
70	G	JOYE Tanguy	17112	18:16	99	20	3					26:52	30	2	28:52	A
	G			30:21	51	99	4					47:48	16	2	49:48	B1
30		LONGCHAMP Alan	3921	44:28	87		5					57:35	30	2	59:35	H
51		DE REYFF Pierre	4013	58:13	27		6					59:14	99	2	60:00	C1
87		STADELMANN Jérémy	3923													
20		MONNERON Théo	3938													
16		CHAPPUIS Arthur	3886													
80		HERTLING Nicolas	3922													
61		GENDRE Théo	17111													
48		KERN Dorian	17148													

COACH

Surname / Name
Nom / Cognome

Forename / Vorname
Prénom / Nome

Signature

3351

ROBATEL Sébastien

TOTAL

6

TIME OUT

TOTAL

12 min

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND
INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

FINAL

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	3	5	6
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Torniaco Superior	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.